

# E46 - THE DOOMSDAY SYSTEM

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:00]** ---

*You're safe now.*

**[00:02]** ---

*You have a friend right here.*

**[00:03]** ---

*I won't forgive you, Justice!*

**[00:05]** ---

*I will kill you.*

**[00:08]** ---

*Previously on Edens Zero.*

**[00:11]** ---

*I'm the founder of the Magimech Arts,*

**[00:14]** ---

*Xenolith.*

**[00:17]** ---

*I am Ziggy's mentor.*

**[01:51]** ---

THE DOOMSDAY SYSTEM

**[02:00]** ---

Xenolith, the founder of the Magimech Arts?

**[02:04]** ---

Yes.

**[02:07]** ---

You're not very expressive.

**[02:10]** ---

-Are you serious? -You're overreacting now.

**[02:13]** ---

You're Grandpa's mentor?

**[02:15]** ---

Yes, but he was a genius.

**[02:19]** ---

I taught him countless techniques,

**[02:21]** ---

but he mastered all of them in one day, as if he already knew them.

**[02:28]** ---

*Master of the Magimech  
Arts, Master Xenolith.*

**[02:32]** ---

*Can we be friends?*

**[02:33]** ---

*He died over 1,000 years ago.*

**[02:38]** ---

*You're...*

**[02:39]** ---

*supposed to be dead.*

**[02:41]** ---

*I'm technically dead. As far as  
my physical body is concerned.*

**[02:49]** ---

*Reaction...*

**[02:50]** ---

*It's a ghost!*

**[02:52]** ---

*That reaction is worth about 20 points.*

**[02:58]** ---

*I was once a human living in the Dark Ages*

**[03:02]** ---

*as one of the Heavenly Knights  
of the Dancing Sakura.*

**[03:05]** ---

*I was known for being wild, and I  
was quite popular with the ladies.*

**[03:11]** ---

*Anyways, due to certain circumstances  
I'm now living as a robot.*

**[03:15]** ---

*Wow.*

**[03:17]** ---

*By the way, that technique  
you were just using,*

**[03:20]** ---

*is something Ziggy taught you, right?*

**[03:22]** ---

*Yeah.*

**[03:23]** ---

*That guy... He's spreading my  
techniques without my permission.*

**[03:28]** ---

*I should've patented it.*

**[03:31]** ---

*But more importantly...*

**[03:40]** ---

he has fallen to the dark gravity.

**[03:45]** ---

I hope you don't fall to the dark side.

**[04:03]** ---

Because of the mysterious gravity, we missed each other's critical areas.

**[04:08]** ---

That gravity didn't feel like it was Shiki's or Ziggy's.

**[04:15]** ---

Princess, let's withdraw once!

**[04:17]** ---

Behrman.

**[04:19]** ---

-Where's Homura? -She's safe. Earlier...

**[04:24]** ---

-What was that? -Gravity?

**[04:31]** ---

Dammit, that surprised me.

**[04:34]** ---

Victory, watch your step!

**[04:39]** ---

Unlock!

**[04:43]** ---

Whoa.

**[04:47]** ---

I'm back to normal.

**[04:49]** ---

Wow, so he has a conscience, huh?

**[04:52]** ---

Well, he fights for justice after all.

**[04:56]** ---

Who are you guys?

**[04:57]** ---

We're from Elsie's Pirate Crew.

**[05:00]** ---

Unlike you guys, we don't kill for no reason.

**[05:03]** ---

But you sure like to restrain people for no reason.

**[05:07]** ---

We have the right to restrain that young lady,

**[05:09]** ---

solely for the reason that

she associates with you lot.

**[05:12]** ---

I don't know who gave you that right,

**[05:16]** ---

but we will not yield to the power  
who wants to take away our freedom.

**[05:23]** ---

What's this situation right now...

**[05:31]** ---

What is that?

**[05:32]** ---

Homura!

**[05:34]** ---

Rebecca!

**[05:37]** ---

Hold on!

**[05:43]** ---

Go!

**[05:44]** ---

Your friends are up ahead.

**[05:47]** ---

Sorry! Thanks for your help!

**[05:52]** ---

I won't let you go!

**[05:54]** ---

I won't let you chase them!

**[05:55]** ---

No, we should withdraw too. I'm  
worried about the Princess.

**[06:04]** ---

I sense Master's Ether nearby.

**[06:07]** ---

-What about Weisz? -He returned  
to Edens Zero with Couchpo.

**[06:13]** ---

Who's this girl?

**[06:14]** ---

She was being attacked in the city.

**[06:17]** ---

Everyone has gotten crazy. I  
got separated from Mii-chan.

**[06:21]** ---

Who's Mii-chan?

**[06:23]** ---

My friend.

**[06:26]** ---

We were always together.

**[06:30]** ---

I want to see Mii-chan!

**[06:44]** ---

Miss... please help me find Mii-chan.

**[06:48]** ---

I think Mii-chan is feeling  
lonely and crying right now.

**[06:52]** ---

Mii-chan.

**[06:58]** ---

I won't let you get away, Elsie.

**[07:00]** ---

We're both injured. Let's resume  
this fight another time.

**[07:07]** ---

Or do you prefer to continue  
the kiss instead?

**[07:11]** ---

Bye, Justice.

**[07:16]** ---

Damn you...

**[07:18]** ---

*Elsie is strong after all.*

**[07:21]** ---

*As expected of the youngest member  
of the Oración Seis Galáctica.*

**[07:26]** ---

*It's terrifying to think of her  
five to ten years from now.*

**[07:30]** ---

Holy.

**[07:31]** ---

*Justice, it's okay to chase  
after your ex-girlfriend*

**[07:35]** ---

*but don't forget about Nero.*

**[07:39]** ---

It seems like there's been some movements.

**[07:41]** ---

*He's taking revenge against Ziggy  
for what he did to Foresta.*

**[07:51]** ---

Kleene!

**[07:58]** ---

What happened? Pull yourself together!

**[08:00]** ---

*Emotion detected. Unable to control.*

**[08:04]** ---

Kleene!

**[08:06]** ---

To the exam room!

**[08:08]** ---

Sister!

**[08:10]** ---

Please help Kleene!

**[08:13]** ---

You can use whatever body  
parts or organs I have left!

**[08:16]** ---

So please...

**[08:17]** ---

Of course I will. That's my job.

**[08:28]** ---

Moscoy.

**[08:29]** ---

Moscoy!

**[08:31]** ---

I'm not done yet!

**[08:33]** ---

Come at me all together, drones!

**[08:36]** ---

Mos!

**[08:47]** ---

It won't work on me!

**[08:49]** ---

That can't be! He's not affected  
by Arsenal's firepower?

**[08:53]** ---

Doctor's body is...

**[08:55]** ---

Yes,

**[08:56]** ---

after I escaped,

**[08:58]** ---

I started experimenting with  
the O-Tech technology.

**[09:01]** ---

In order to turn my body  
into a superior O-Tech,

**[09:04]** ---

I experimented on so many  
humans as my guinea pigs.

**[09:09]** ---

This bastard.

**[09:10]** ---

How horrible!

**[09:12]** ---

Horrible?

**[09:13]** ---

They were able to contribute towards  
the makings of the ultimate O-Tech.

**[09:17]** ---

It's an honor!

**[09:19]** ---

One of the masterpieces was  
the Rutherford sibling.

**[09:24]** ---

I made the younger sister watch  
as I disassembled her brother.

**[09:33]** ---

The screams of pain, fear and agony.

**[09:36]** ---

That was a fantastic show!

**[09:48]** ---

This is not good.

**[09:50]** ---

She's weakening so quickly that  
my Heal Atomizer can't keep up.

**[09:53]** ---

Healing the mind is difficult  
even for someone like you.

**[09:58]** ---

If I digitalize her memory and get inside

**[10:01]** ---

I might be able to find a way.

**[10:03]** ---

You're going to dive inside Kleene's memory?

**[10:06]** ---

I have to.

**[10:08]** ---

The problem is that I don't  
know where that location is.

**[10:12]** ---

You're going to dive into her memory  
without a clear location? Then you'll...

**[10:16]** ---

I promised to heal her.

**[10:22]** ---

I swear upon the name of Life of Edens  
that no one on this ship will die.

**[10:29]** ---

The Rutherford siblings are...

**[10:31]** ---

It's about Jinn and Kleene.

**[10:33]** ---

Then his body is an O-Tech  
because of this bastard?

**[10:37]** ---

Oh, you know him? What a surprise!

**[10:42]** ---

Is he doing well?

**[10:44]** ---

Of course, he's doing well.

**[10:47]** ---

Because he was my guinea pig!

**[10:52]** ---

Why was it Jinn and Kleene?

**[10:55]** ---

The Rutherford family was a patron  
of the Müller Royal Laboratories.

**[11:00]** ---

But after my arrest, the Rutherford's  
found out about my research,

**[11:05]** ---

and they stopped giving me the funds!

**[11:07]** ---

That's a given!

**[11:09]** ---

You have no idea at all!  
My wonderful research

**[11:13]** ---

would have saved lots of people!

**[11:16]** ---

That's why after I escaped prison,

**[11:19]** ---

I went to see the Rutherford family.

**[11:22]** ---

For revenge!

**[11:24]** ---

Revenge! Revenge!

**[11:26]** ---

F.R. For revenge!

**[11:28]** ---

I killed the parents, and  
kidnapped the children!

**[11:33]** ---

To use them as my new guinea pigs!

**[11:37]** ---

Hermit's communication  
is restored! This is...

**[11:41]** ---

*Kleene's past.*

**[11:43]** ---

*Time confirmed.*

**[11:45]** ---

*Ten years ago.*

**[11:46]** ---

It's right here.

**[11:52]** ---

*Help me! Brother! Help me!*

**[11:57]** ---

*Don't you dare touch Kleene!*

**[12:00]** ---

*Brother!*

**[12:01]** ---

*We will now begin a very  
interesting experiment.*

**[12:05]** ---

*I will disassemble your brother's  
body little by little.*

**[12:09]** ---

*As the younger sister observes that,*

**[12:12]** ---

*we will see when her emotions break!*

**[12:17]** ---

*Let's begin.*

**[12:21]** ---

*I will experiment to my heart's content*

**[12:24]** ---

*with the kids of the Rutherford's  
who betrayed me!*

**[12:28]** ---

*No, stop!*

**[12:31]** ---

*Don't hurt my brother!*

**[12:33]** ---

*Someone! Someone help!*

**[12:38]** ---

You devil!

**[12:44]** ---

What the hell is this power?

**[12:57]** ---

Calm down! My functionality is more  
advanced than yours! Cool down!

**[13:01]** ---

Cooling ear. Full power!

**[13:05]** ---

I'm revived!

**[13:07]** ---

All right! Let's recreate that  
experiment with you guys!

**[13:12]** ---

I will disassemble the genius scientist  
Weisz, and watch Hermit's emotion break.

**[13:17]** ---

Oh.

**[13:18]** ---

Robots don't have emotions.

**[13:24]** ---

Don't you dare open your mouth again.

**[13:29]** ---

No matter what you do, it's too late.

**[13:31]** ---

You guys will die here, and  
Foresta will be destroyed.

**[13:34]** ---

The final protocol, Doomsday  
System, has been activated.

**[13:39]** ---

The Doomsday System?

**[13:56]** ---

What's happening now?

**[13:58]** ---

This is not good. The Doomsday  
System has been accessed.

**[14:02]** ---

-What is that? -There's no time to explain.

**[14:06]** ---

Leave this planet.

**[14:14]** ---

Hey! What happened to you all of a sudden?

**[14:17]** ---

Shiki!

**[14:19]** ---

Everyone!

**[14:24]** ---

What is this?

**[14:25]** ---

Light from the ground?

**[14:27]** ---

This is...

**[14:28]** ---

Detecting heat everywhere.

The second wave is coming!

**[14:31]** ---

Avoid it!

**[14:36]** ---

What is this?

**[14:38]** ---

Does this planet have weapons underground?

**[14:41]** ---

Let's just head back to the ship!

**[14:48]** ---

The Doomsday System.

**[14:50]** ---

It's the planet's defense mechanism.

**[14:54]** ---

Foresta is facing a catastrophe right now.

**[14:59]** ---

That's enough!

**[15:01]** ---

Begin hacking. Stop Doctor's  
O-Tech body parts!

**[15:05]** ---

It's useless!

**[15:06]** ---

Grandee Wing!

**[15:16]** ---

You're too soft, Professor Weisz.

**[15:19]** ---

This is the good thing about O-Tech!

**[15:26]** ---

Weisz!

**[15:28]** ---

Look! You can't move  
without the suit, right?

**[15:34]** ---

I'll smash your brains!

**[15:40]** ---

Electric shock? Water?

**[15:45]** ---

Laguna!

**[15:46]** ---

We don't need your help.

**[15:49]** ---

Oh really? It looked like  
you were in a bind.

**[15:52]** ---

If you want to help, use

your water to carry me!

**[15:55]** ---

I'll give you a discount.

Where do you want to go?

**[15:59]** ---

To that old man!

**[16:01]** ---

It's no use! Attacking  
me with your bare hands

**[16:05]** ---

won't work against me!

**[16:07]** ---

It seems like you're a defect,

**[16:10]** ---

so I want to modify you into a  
decent man, but it's too late!

**[16:13]** ---

So I will destroy you!

**[16:18]** ---

Mortal Crash!

**[16:25]** ---

That technique was so brutal, I  
bet the knight's suit is crying.

**[16:29]** ---

You have a point.

**[16:30]** ---

Unfortunately, Arsenal is the  
knight in shining armor.

**[16:35]** ---

I'm just...

**[16:38]** ---

You were cool.

**[16:44]** ---

It's as if the world is coming to an end.

**[16:48]** ---

Shiki, what is that thing  
you're carrying on your back?

**[16:51]** ---

This is...

**[16:52]** ---

Drones are approaching up ahead!

**[16:55]** ---

Watch out!

**[16:56]** ---

-Protect this kid. -Yes!

**[17:00]** ---

-I'll cut them. -Roger!

**[17:12]** ---

Take that!

**[17:16]** ---

Wow.

**[17:18]** ---

Hurry, Hermit.

**[17:19]** ---

Foresta's in trouble.

**[17:21]** ---

I know.

**[17:23]** ---

It's as I expected of Dr. Müller.

This is a super high-level security.

**[17:28]** ---

I'm starting to overheat.

**[17:31]** ---

-I can cool you down. -Thanks.

**[17:36]** ---

Wasn't I supposed to modify that machine?

**[17:39]** ---

The program is what needs modifying, so  
I'll do it. It's impossible for you.

**[17:44]** ---

Then why did you bring me here?

**[17:47]** ---

I told you. I wanted you to destroy  
me if I got affected by the virus.

**[17:51]** ---

You're the only one who can do that.

**[17:54]** ---

What am I to you?

**[17:56]** ---

It means that I trust you.

**[18:00]** ---

All that's left, is to break  
through this security.

**[18:03]** ---

But I can't figure out the last one.

**[18:07]** ---

Hermit.

**[18:09]** ---

I don't want to die.

**[18:13]** ---

Help me, Hermit!

**[18:16]** ---

You bastard!

**[18:20]** ---

You ignored everyone else when they pleaded for their life.

**[18:24]** ---

No, you've got it wrong.

**[18:27]** ---

You hurt Jinn and Kleene too.

**[18:29]** ---

I didn't kill them.

**[18:31]** ---

They're alive, right? I didn't kill them!

**[18:35]** ---

This guy?

**[18:39]** ---

*Brother...*

**[18:41]** ---

*Your hand... leg...*

**[18:49]** ---

It must have been hard, Kleene.

**[18:53]** ---

I'll erase those horrible memories.

**[18:56]** ---

Everything is okay now. Let's go back. Your brother is waiting.

**[19:11]** ---

Help me, Hermit.

**[19:13]** ---

I'm a changed man. I understand how robots feel now!

**[19:18]** ---

That's why I went along with skull-face's plan.

**[19:21]** ---

Humans are trash! Right?

**[19:25]** ---

So help me. Please!

**[19:30]** ---

You really don't get it, do you? We don't see humans and robots

**[19:35]** ---

as being superior or inferior to one another.

**[19:37]** ---

No... Yes, you're absolutely right!

**[19:41]** ---

As expected of Hermit, my darling little piece of junk... I mean assistant.

**[19:46]** ---

This bastard.

**[19:48]** ---

Help me, Hermit!

**[19:50]** ---

Please don't kill me!

**[19:51]** ---

We've known each other for so long. Right?

**[19:56]** ---

-You're right. -Hey!

**[19:59]** ---

Hermit!

**[20:03]** ---

Dr. Müller.

**[20:06]** ---

Retina scan complete.

**[20:09]** ---

All right. I disarmed the  
final security lock.

**[20:12]** ---

It was the doctor's eyes.

**[20:14]** ---

Yes, yes, I'm glad. I'm glad  
I was able to be of use!

**[20:18]** ---

Doctor, since we've known each other  
for so long, I'll tell you something.

**[20:22]** ---

What is it?

**[20:27]** ---

I don't need you.

**[20:29]** ---

Don't ever come near me again!

**[20:31]** ---

How scary.

**[20:34]** ---

Nasty tears.

**[20:37]** ---

I will never be scared of you again,

**[20:40]** ---

and I won't believe a single  
word out of that mouth.

**[20:43]** ---

But there's one thing I'm thankful for.

**[20:46]** ---

Thanks to you, I was able to realize

**[20:49]** ---

what's most important to me.

**[20:52]** ---

The existence of my friends.

**[20:54]** ---

*Processing the removal of all viruses.*

**[21:12]** ---

Mos.

**[21:15]** ---

Did the robots go back to normal?

**[21:20]** ---

But...

**[21:30]** ---

We lost many.

**[21:34]** ---

Can robots and humans on this planet be friends again?

**[21:45]** ---

Shiki: Takuma Terashima

Rebecca: Mikako Komatsu

**[21:50]** ---

Weisz: Hiromichi Tezuka Hermit: Kanon Takao

**[21:56]** ---

Witch: Kiyono Yasuno Homura: Shiki Aoki

**[22:01]** ---

Happy: Rie Kugimiya E.M. Pino: Shiori Izawa

**[23:15]** ---

OCEANS 6

---

Revision #1

Created 2024-05-07 16:57:46 UTC by whimsee

Updated 2024-05-07 16:57:46 UTC by whimsee